

**ARPAE**

**Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia  
dell'Emilia - Romagna**

\* \* \*

**Atti amministrativi**

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2022-2668 del 26/05/2022
Oggetto	DPR N. 59/2013, LR N. 13/2015 <i>ç</i> SOCIETÀ WATER AND WINE DI CASADEI MARCO E C. SNC - ADOZIONE AUTORIZZAZIONE UNICA AMBIENTALE (AUA) PER L'ESERCIZIO DELL'ATTIVITÀ DI RISTORAZIONE E LOCANDA, NELL'IMPIANTO SITO IN COMUNE DI RAVENNA - LOC. CAMERLONA, VIA REALE N. 63.
Proposta	n. PDET-AMB-2022-2829 del 26/05/2022
Struttura adottante	Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ravenna
Dirigente adottante	Ermanno Errani

Questo giorno ventisei MAGGIO 2022 presso la sede di P.zz Caduti per la Libertà, 2 - 48121 Ravenna, il Responsabile del Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ravenna, Ermanno Errani, determina quanto segue.

**Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ravenna**

---

**OGGETTO:** DPR N. 59/2013, LR N. 13/2015 – **SOCIETÀ WATER AND WINE DI CASADEI MARCO E C. SNC - ADOZIONE AUTORIZZAZIONE UNICA AMBIENTALE (AUA) PER L'ESERCIZIO DELL'ATTIVITÀ DI RISTORAZIONE E LOCANDA, NELL'IMPIANTO SITO IN COMUNE DI RAVENNA - LOC. CAMERLONA, VIA REALE N. 63.**

**IL DIRIGENTE**

RICHIAMATO il regolamento di cui al *DPR 13 marzo 2013, n. 59* recante la disciplina dell'Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) e la semplificazione di adempimenti amministrativi in materia ambientale gravanti sulle piccole e medie imprese e sugli impianti non soggetti ad Autorizzazione Integrata Ambientale;

VISTI:

- la *Legge 7 aprile 2014, n. 56* recante disposizioni sulle Città Metropolitane, sulle Province, sulle Unioni e fusioni di Comuni;
- la *Legge Regionale 30 luglio 2015, n. 13* recante riforma del sistema di governo territoriale e delle relative competenze, in coerenza con la Legge 7 aprile 2014, n. 56, che disciplina, tra l'altro, il riordino e l'esercizio delle funzioni amministrative in materia di ambiente;
- in particolare l'art. 16 della LR n. 13/2015 per cui, alla luce del rinnovato riparto di competenze, le funzioni amministrative relative all'AUA di cui al DPR n. 59/2013 sono esercitate dalla Regione, mediante l'Agenzia Regionale per la Prevenzione, l'Ambiente e l'Energia (ARPAE);
- la *Deliberazione di Giunta Regionale Emilia-Romagna n. 2173 del 21 dicembre 2015* di approvazione dell'assetto organizzativo generale di ARPAE di cui alla LR n. 13/2015, per cui alla Struttura Autorizzazioni e Concessioni (SAC) territorialmente competente spetta l'adozione dei provvedimenti di AUA;
- la *Deliberazione di Giunta Regionale Emilia-Romagna n. 1181 del 23 luglio 2018* di approvazione dell'assetto organizzativo generale di ARPAE di cui alla LR n. 13/2015 che individua strutture autorizzatorie articolate in sedi operative provinciali (Servizi Autorizzazioni e Concessioni) a cui competono i procedimenti/processi autorizzatori e concessori in materia di ambiente, di energia e gestione del demanio idrico;

CONSIDERATE le prime indicazioni per l'esercizio integrato delle funzioni di istruttoria e autorizzazione ambientale assegnate ad ARPAE dalla LR n. 13/2015, fornite dalla Direzione Generale di ARPAE con nota PGDG/2015/7546 del 31/12/2015;

VISTA altresì la *Deliberazione di Giunta Regionale Emilia-Romagna n. 1795 del 31 ottobre 2016* recante direttiva per lo svolgimento di funzioni in materia di VAS, VIA, AIA ed AUA in attuazione della LR n. 13/2015, che fornisce precise indicazioni sullo svolgimento dei procedimenti e sui contenuti dei conseguenti atti, ivi comprese le modalità di conclusione dei procedimenti in corso avviati presso le Province;

VISTA l'istanza presentata allo Sportello Unico (SUAP) del Comune di Ravenna in data in data 10/05/2022 e acquisita da questa ARPAE SAC di Ravenna con PG 80148/2022 del 13/05/2022 (Pratica Sinadoc 19224/2022), dalla **SOCIETÀ WATER AND WINE DI CASADEI MARCO E C. SNC** (PIVA 01466750393), **avente sede legale e impianto in Ravenna - Loc. Camerlona, via Reale n. 63**, intesa ad ottenere il rilascio dell'**Autorizzazione Unica Ambientale (AUA)**, ai sensi del DPR n. 59/2013, comprensiva di:

- o autorizzazione allo scarico in acque superficiali delle acque reflue domestiche (ai sensi dell'art. 124 del DLgs n. 152/2006 e smi);

RICHIAMATA la normativa settoriale ambientale in materia di tutela delle acque dall'inquinamento:

- ✓ *D.Lgs. 3 aprile 2006, n. 152 e smi* recante “Norme in materia ambientale” - Parte III in materia di disciplina e autorizzazione degli scarichi idrici;
- ✓ *L.R. 21 aprile 1999, n. 3 e smi* “Riforma del sistema regionale e locale” e smi recante disposizioni in materia di riparto delle funzioni e disciplina di settore, con particolare riferimento alle competenze assegnate alle Province e ai Comuni relativamente all'autorizzazione agli scarichi di acque reflue in acque superficiali;
- ✓ *L.R. 1 giugno 2006, n. 5 e smi* recante disposizioni in materia ambientale, per cui sono confermate in capo ai medesimi Enti le funzioni in materia ambientale già conferite alle Province e ai Comuni dalla legislazione regionale vigente alla data di entrata in vigore del D.Lgs. n. 152/06 e smi;
- ✓ *DGR n. 1053 del 9 giugno 2003* recante disposizioni in materia di tutela delle acque dall'inquinamento;

VISTA la *Legge 7 agosto 1990, n. 241 e smi* recante norme in materia di procedimento amministrativo;

CONSIDERATO che dall'istruttoria svolta dal responsabile del procedimento amministrativo individuato ai sensi dell'art. 5 della Legge n. 241/1990 e smi per la pratica ARPAE n. 19224/2022, emerge che:

- la Ditta svolge attività di ristorazione e locanda;
- la Ditta ha presentato al SUAP territorialmente competente in data 10/05/2022 l'istanza e relativa documentazione tecnico-amministrativa allegata, acquisita da questa ARPAE con PG 80148/2022 del 13/05/2022, per il rilascio dell'AUA comprensiva del seguente titolo abilitativo ambientale:
  - autorizzazione allo scarico in acque superficiali delle acque reflue domestiche (ai sensi dell'art. 124 del DLgs. n. 152/2006 e smi) – di competenza comunale;
- come previsto dall'art. 4, comma 1) del DPR n. 59/2013, è stata esperita la verifica di correttezza formale della domanda con esito negativo, e pertanto sussisteva la necessità di integrare la documentazione presentata a completamento dell'istanza, come comunicato allo SUAP con nota PG. 81605/2022 del 16/05/2022;
- con nota PG 86250/2022 del 24/05/2022 lo SUAP ha trasmesso la documentazione integrativa richiesta presentata dalla Ditta in data 20/05/2022, e pertanto la documentazione presentata dalla Ditta risultava completa ai fini dell'avvio del procedimento indicato in oggetto, e la domanda correttamente presentata, come comunicato allo SUAP con nota PG 86903/2022 del 25/05/2022;
- con nota PG 87409/2022 del 25/05/2022 lo SUAP ha trasmesso della documentazione integrativa volontaria presentata dalla ditta in data 24/05/2022;
- ai fini dell'adozione dell'AUA è stato acquisito il parere favorevole con prescrizioni del Comune di Ravenna – Servizio Tutela Ambiente e Territorio, per lo scarico di acque reflue domestiche in acque superficiali.

PRESO ATTO delle indicazioni fornite dalla Prefettura - Ufficio Territoriale del Governo di Ravenna con nota PG Provincia di Ravenna n. 49231/2014 del 29/05/2014, per cui le autorizzazioni ambientali in materia di scarichi idrici e emissioni in atmosfera disciplinate dall'art. 269 e dall'art. 124 del D.Lgs. n. 152/2006 e smi non vengono in rilievo ai fini delle verifica antimafia di cui al DLgs n. 159/2011 e, quindi, sono esonerate da tale obbligo;

RITENUTO che sussistono gli elementi per procedere all'adozione dell'AUA a favore della **SOCIETÀ WATER AND WINE DI CASADEI MARCO E C. SNC**, nel rispetto di condizioni e prescrizioni per l'esercizio dell'attività di ristorazione e locanda, in riferimento al titolo abilitativo ambientale richiesto e da sostituire con l'AUA stessa, che sarà rilasciata dal SUAP territorialmente competente;

CONSIDERATO che per tutti gli aspetti non esplicitamente indicati nel provvedimento di AUA, il gestore è comunque tenuto al rispetto delle disposizioni contenute nelle normative settoriali in materia di protezione dell'ambiente;

PRECISATO che sono fatte salve le sanzioni previste dalla normativa vigente in materia ambientale, nonché i poteri di ordinanza in capo ad ARPAE e agli altri soggetti competenti in materia ambientale, relativamente ai titoli abilitativi sostituiti con il presente atto;

VISTA la deliberazione del Direttore Generale ARPAE n. 2022-30 del 08/03/2022 relativa al conferimento dell'incarico dirigenziale di Responsabile Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ravenna al Dott. Ermanno Errani;

DATO ATTO che, ai sensi dell'art. 4, comma 4) del DPR n. 59/2013, l'Autorità competente (ARPAE - SAC di Ravenna) adotta il provvedimento di AUA nel termine di 90 giorni dalla presentazione della domanda completa e corretta formalmente al SUAP territorialmente competente, fatta salva l'eventuale sospensione dei termini del procedimento in caso di richiesta di integrazione documentale;

SI INFORMA che, ai sensi del D.Lgs n. 196/2003, il titolare del trattamento dei dati personali è individuato nella figura del Direttore Generale di ARPAE e che il responsabile del trattamento dei medesimi dati è il Dirigente della SAC territorialmente competente;

SU proposta del responsabile del procedimento amministrativo, Paola Ricci della Struttura Autorizzazioni e Concessioni ARPAE di Ravenna:

#### DETERMINA

1. DI ADOTTARE, ai sensi del DPR n. 59/2013, l'**Autorizzazione Unica Ambientale (AUA)** a favore della **SOCIETÀ WATER AND WINE DI CASADEI MARCO E C. SNC** (PIVA 01466750393), **avente sede legale e impianto in Ravenna - Loc. Camerlona, via Reale n. 63**, per l'esercizio dell'attività di **ristorazione e locanda**, fatti salvi i diritti di terzi;
2. DI DARE ATTO che la presente AUA comprende e sostituisce il seguente titolo abilitativo ambientale:
  - autorizzazione allo scarico in acque superficiali delle acque reflue domestiche (ai sensi dell'art. 124 del DLgs. n. 152/2006 e smi) – di competenza comunale;Sono fatte salve tutte le autorizzazioni e/o concessioni di cui la Ditta deve essere in possesso, previste dalle normative vigenti e non comprese dalla presente AUA;
3. DI VINCOLARE la presente AUA al rispetto delle seguenti condizioni e prescrizioni:
  - 3.a) Per l'esercizio dell'attività/impianto, il gestore deve rispettare tutte le condizioni e prescrizioni specifiche, contenute nell'allegato che costituisce parte integrante e sostanziale del presente provvedimento di AUA. In particolare:
    - **l'Allegato A)** al presente provvedimento **riporta** le condizioni e prescrizioni specifiche per gli scarichi in acque superficiali delle acque reflue domestiche.È altresì fatto salvo il rispetto delle norme in materia di sicurezza e igiene degli ambienti di lavoro;
  - 3.b) Eventuali modifiche dell'attività e/o dell'impianto oggetto della presente AUA devono essere comunicate ovvero richieste ai sensi dell'art. 6 del DPR n. 59/2013.  
Costituiscono modifica sostanziale da richiedere, ai sensi dell'art. 6, comma 2) del DPR n. 59/2013, tramite il SUAP territorialmente competente, con apposita domanda per il rilascio di nuova AUA, in particolare:
    - ✓ ogni eventuale ristrutturazione o ampliamento che determini variazioni quali-quantitative dello scarico soggetto a nuova autorizzazione ai sensi dell'art. 124 del D.Lgs. n. 152/2006;
  - 3.d) La presente AUA è comunque soggetta a rinnovo ovvero revisione delle prescrizioni contenute nell'AUA stessa, prima della scadenza, qualora si verifichi una delle condizioni previste all'art. 5, comma 5) del DPR n. 59/2013;
4. DI STABILIRE che, ai sensi dell'art. 3, comma 6) del DPR n. 59/2013, la **validità dell'AUA** è fissata pari a **15 anni a partire dalla data di rilascio da parte del SUAP territorialmente competente** ed è rinnovabile. A tal fine, almeno **6 mesi prima della scadenza**, dovrà essere presentata apposita **domanda di rinnovo** ai sensi dell'art. 5 del DPR n. 59/2013;
5. DI DARE ATTO che l'**AUA adottata** con il presente provvedimento diviene esecutiva sin dal momento della sottoscrizione della stessa da parte del dirigente di ARPAE - SAC di Ravenna o chi ne fa le veci, **assumendo efficacia dalla data di rilascio da parte del SUAP territorialmente competente**;
6. DI DARE ATTO che sono fatte salve le sanzioni previste dalla normativa vigente in materia ambientale, nonché i poteri di ordinanza in capo ad ARPAE e agli altri soggetti competenti in materia ambientale, relativamente al titolo abilitativo sostituito con il presente provvedimento;
7. DI DARE ATTO che la Sezione Provinciale ARPAE di Ravenna esercita i controlli necessari al fine di assicurare il rispetto della normativa ambientale vigente e delle prescrizioni contenute nel presente provvedimento;
8. DI TRASMETTERE il presente provvedimento, ai sensi dell'art. 4, comma 7) del DPR n. 59/2013, al SUAP territorialmente competente per il rilascio al soggetto richiedente. Copia del presente provvedimento è altresì trasmessa, tramite SUAP, agli uffici interessati del Comune di Ravenna e del

Consorzio di Bonifica della Romagna, per opportuna conoscenza e per gli adempimenti di rispettiva competenza.

DICHIARA che:

- a fini di trasparenza il presente provvedimento autorizzativo viene pubblicato sul sito istituzionale di Arpae,
- il procedimento amministrativo sotteso al presente provvedimento è oggetto di misure di contrasto ai fini della prevenzione della corruzione, ai sensi e per gli effetti di cui alla Legge n. 190/2012 e del vigente Piano Triennale per la Prevenzione della Corruzione di ARPAE;
- contro il presente provvedimento gli interessati, ai sensi del D.Lgs. 2 luglio 2010 n. 104, possono proporre ricorso al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro i termini di legge decorrenti dalla notificazione, comunicazione o piena conoscenza, ovvero, per gli atti di cui non sia richiesta la notificazione individuale, dal giorno in cui sia scaduto il termine per la pubblicazione se questa sia prevista dalla legge o in base alla legge. In alternativa gli interessati, ai sensi del DPR 24 novembre 1971 n. 1199, possono proporre ricorso straordinario al Presidente della Repubblica entro 120 giorni decorrenti dalla notificazione, comunicazione o piena conoscenza.
- Si informa che avverso il presente atto gli interessati possono proporre ricorso giurisdizionale avanti al TAR competente entro 60 (sessanta) giorni, ovvero ricorso straordinario al Capo dello Stato entro il termine di 120 (centoventi) giorni; entrambi i termini decorrono dalla notificazione o comunicazione dell'atto ovvero da quando l'interessato ne abbia avuto piena conoscenza.

IL DIRIGENTE  
SAC DI RAVENNA  
*Dott. Ermanno Errani*

## SCARICHI IN ACQUE SUPERFICIALI DI ACQUE REFLUE DOMESTICHE

### Condizioni

1. le acque da scaricare in acque superficiali sono acque reflue domestiche derivanti da un'attività di ristorazione con annessa abitazione posta al primo piano e da una locanda;
2. il numero di abitanti equivalenti derivanti dall'insediamento è così suddiviso:

#### **Ristorante**

- 66 AE derivanti dall'attività di ristorazione in relazione alla superficie delle sale da pranzo (116,04 da pranzo e 122,08 pergolato);
- n.6 dipendenti corrispondenti a 3 AE;
- Appartamento posto al primo piano del ristorante n.3 camere da letto > di 14 mq corrispondenti a 6 AE

#### **Locanda**

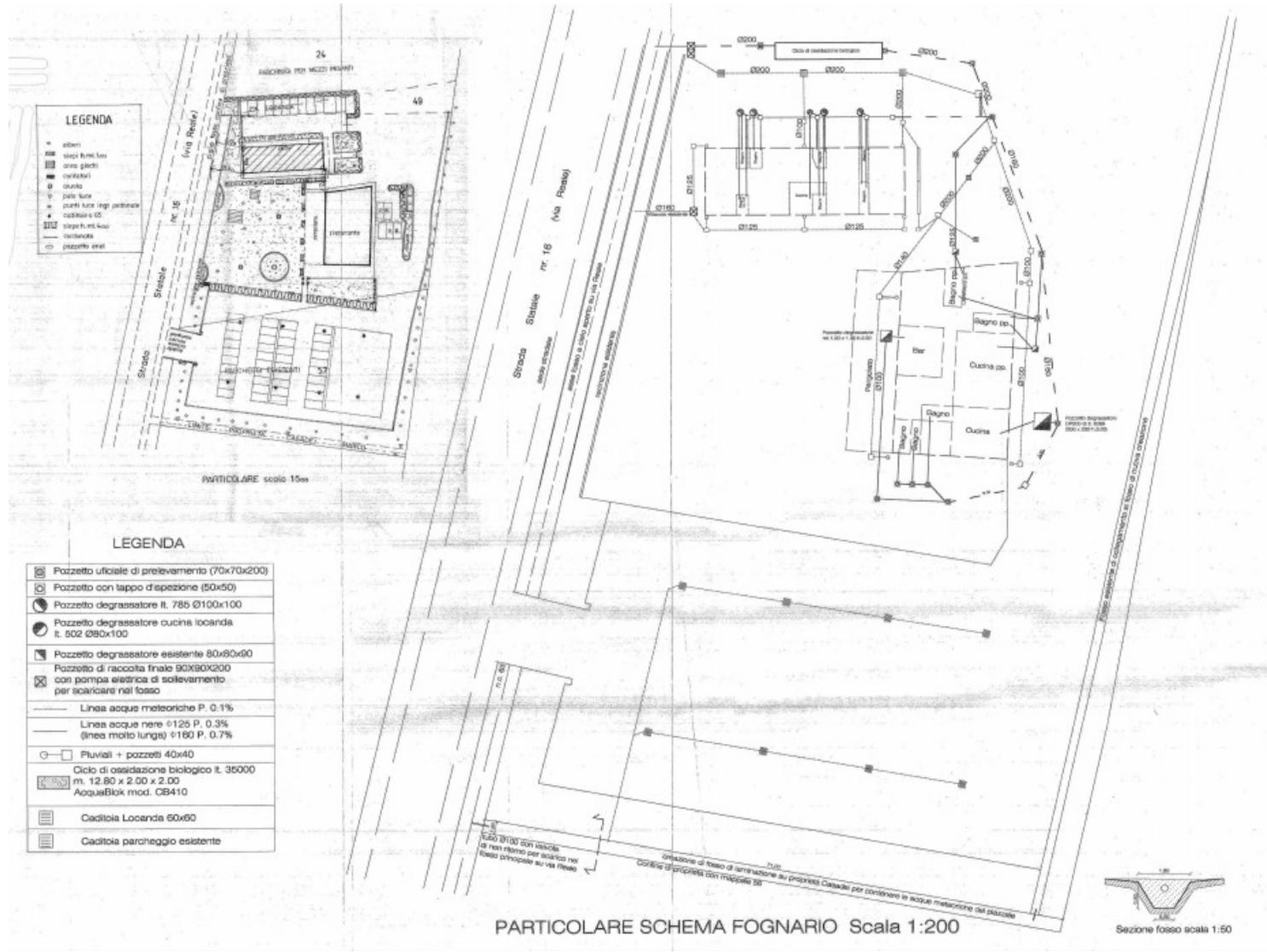
- n.2 camere da letto >14 mq e n.4 camere da letto < 14 mq corrispondenti a 8 AE
- Il totale degli AE derivanti dall'insediamento è di **83**

#### **Sistemi di trattamento**

- Le acque saponate derivanti dalla cucina dell'attività di ristorazione sono preventivamente trattate all'interno di un degrassatore del volume di 6089 mod DP500 Zetaplast;
- Le acque saponate derivanti dal bar sono preventivamente trattate all'interno di un degrassatore delle dimensioni di 120 cm x 120 cm x 200 cm di h;
- Le acque saponate derivanti dall'appartamento (cucina e bagno) posto al primo piano del ristorante sono preventivamente trattate all'interno di n.2 degrassatori delle dimensioni di 80cm x 80 cm x 90 cm di H;
- Le acque saponate derivanti dalla locanda (bagni) sono preventivamente trattate all'interno di n.4 degrassatori del volume di 785 lt, mentre quelli derivanti dalla cucina all'interno di un degrassatore del volume di 502 lt;
- Le acque saponate trattate, unitamente alle acque reflue domestiche derivanti dai wc sono inviate depuratore biologico a fanghi attivi della ditta Zeta Plast mod Acquablok CB410 dimensionato per 100AE;
- A valle dell'impianto di depurazione biologico a fanghi attivi , prima dell'immissione in acque superficiali (fosso stradale di Via Reale), è presente il pozzetto ufficiale di prelievo.
- Si da atto che la ditta ha presentato copia di un contratto per la manutenzione dell'impianto di depurazione biologico a fanghi attivi sottoscritto con la ditta IDROSERVICE srl di Rovigo datato 02/05/2022, che non riporta alcuna data di scadenza.
- *I sistemi di trattamento previsti per la depurazione delle acque reflue domestiche prodotte dall'attività di cui all'oggetto, rispettano i criteri fissati dalla tabella B della DGR 1053/03 e il loro dimensionamento risulta idoneo in base a quanto previsto dalla Tabella A della DGR 1053/03 per una carico di 83AE .*

### Prescrizioni

- a) **entro 30 giorni dal rilascio della presnete AUA da parte del SUAP** deve essere effettuato un campionamento delle acque domestiche derivanti dall'attività. Le risultanze analitiche devono essere trasmesse ad ARPAE Servizio Territoriale di Ravenna e al Comune di Ravenna Servizio Ambiente;
- b) lo scarico **deve rispettare i valori limite di emissione previsti dalla tabella D della DGR n.1053/03 (scarichi nuovi) e precisamente:**
- **Solidi Sospesi Totali  $\leq 80$  mg/l;**
  - **BOD5 (come O2)  $\leq 40$  mg/l;**
  - **COD (come O2)  $\leq 160$  mg/l**
  - **Azoto Ammoniacale  $\leq 25$  mg/l;**
  - **Grassi e oli animali/vegetali  $\leq 20$  mg/l;**
- c) va eseguito, **con cadenza almeno annuale**, un campionamento rappresentativo delle acque reflue domestiche che attesti la conformità alla tabella D della DGR n.1053/03 (scarichi nuovi). I certificati d'analisi, redatti a firma di tecnico abilitato, devono essere disponibili presso l'attività a disposizione degli organi di vigilanza e presentati **con cadenza triennale** al Comune di Ravenna e ad ARPAE Servizio Territoriale di Ravenna ;
- d) va effettuata periodica manutenzione all'impianto di depurazione biologico a fanghi attivi, al fine di mantenere efficiente il sistema di depurazione;
- e) gli impianti di trattamento delle acque reflue domestiche, quali pozzetti degrassatori, al fine di assicurare un corretto funzionamento, devono essere puliti periodicamente ed almeno 1 volta all'anno da ditte autorizzate; la documentazione attestante l'avvenuta pulizia dovrà essere conservata presso l'attività, a disposizione degli organi di vigilanza;
- f) la planimetria della rete fognaria presentata in sede di prima istanza denominata "PARTICOLARE SCHEMA FOGNARIO SCALA 1:200" , costituisce parte integrante della presente AUA.
- g) Il pozzetto ufficiale di campionamento, così come disposto al comma 3 dell'art. 101 del D.Lgs. 152/06 s.m.i, deve essere mantenuto sempre accessibile agli organi di vigilanza, deve essere posizionato e mantenuto in modo da garantire l'accessibilità in ogni momento e da permettere il campionamento in sicurezza nel rispetto del D.Lgs 81/2008 e s.m.i. Ditta deve inoltre assicurare la presenza di idonei strumenti per l'apertura (chiavi, paranchi, ecc) dei pozzetti di prelievo onde consentire il prelievo delle acque reflue. Il pozzetto ufficiale di campionamento deve avere una condotta di entrata ed una condotta di scarico e al suo interno deve essere garantito tra le due tubazioni un dislivello sufficiente a consentire il campionamento dello scarico.
- h) vista la complessità gestionale dell'impianto di depurazione biologico a fanghi attivi dovrà essere mantenuto in essere, con una ditta specializzata, un contratto per la gestione e manutenzione dell'impianto stesso. Copia di tale contratto dovrà essere presente presso l'attività e trasmesso al rinnovo al Comune di Ravenna - Servizio Ambiente e all'ARPAE – Servizio Territoriale di Ravenna.



- LEGENDA**
- ▣ alberi
  - ▨ siepi fruibili
  - ▨ aree giochi
  - ▨ recintati
  - ▨ strada
  - parcheggio
  - punti luce
  - punti luce ring pedonale
  - scollatore 10
  - ▨ stop fruibili
  - ▨ scollatore
  - piazzetta verde

PARTICOLARE scala 1:50

- LEGENDA**
- ▣ Pozzetto ufficiale di prelievamento (70x70x200)
  - ▣ Pozzetto con tappo d'ispezione (50x50)
  - ▣ Pozzetto degrassatore It. 785 Ø100x100
  - ▣ Pozzetto degrassatore cucina locanda It. 502 Ø80x100
  - ▣ Pozzetto degrassatore esistente 80x80x90
  - ▣ Pozzetto di raccolta finale 90x90x200 con pompa elettrica di sollevamento per scaricare nel fossato
  - Linea acque meteoriche P. 0.1%
  - Linea acque nere Ø125 P. 0.3% (linea molto lunga) Ø150 P. 0.7%
  - Pluviali + pozzetti 40x40
  - ▣ Ciclo di ossidazione biologico It. 35000 mt. 12.80 x 2.00 x 2.00 AcquaBlok mod. CB410
  - ▣ Cavidia Locanda 50x50
  - ▣ Cavidia parcheggio esistente

PARTICOLARE SCHEMA FOGNARIO Scala 1:200



Sezione fossa scala 1:50



**SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.**